

# Where is Miyako-jima?



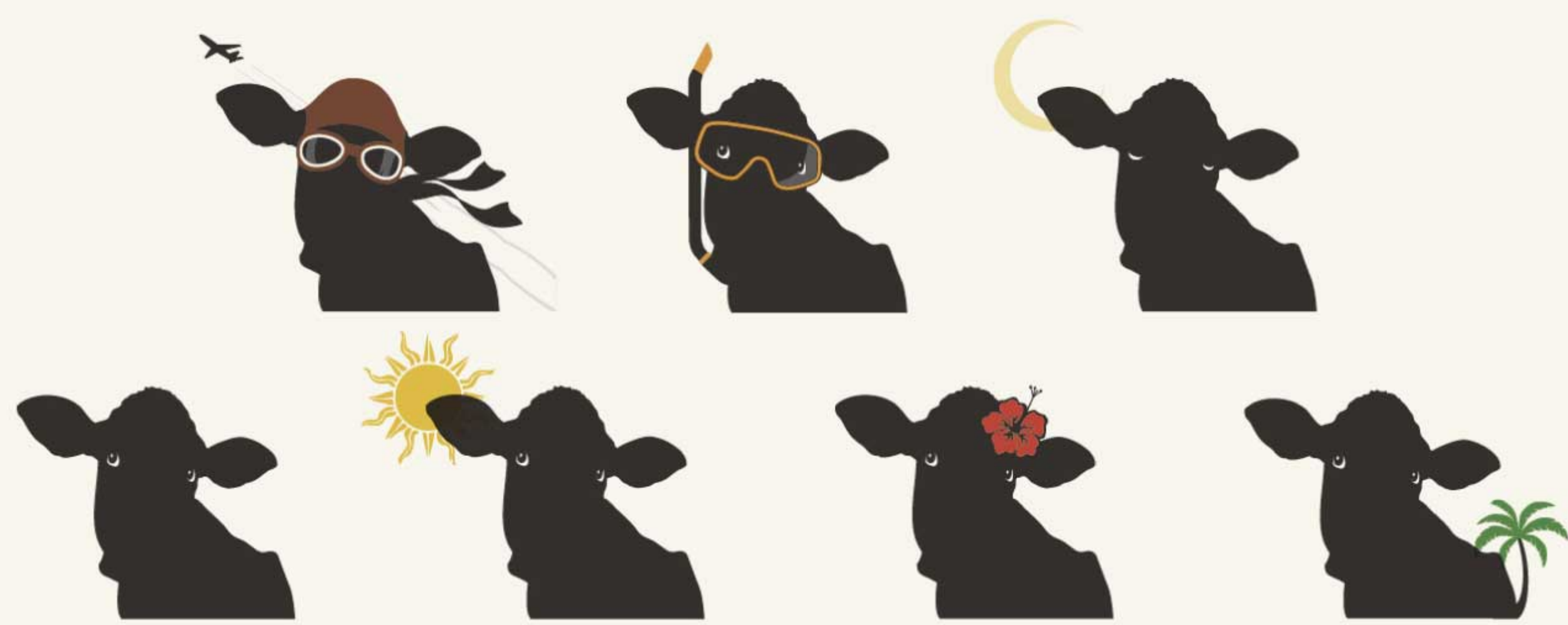
宮古島ってどこ？

沖縄本島から更に南へ約300キロ。宮古島を含めた、池間島、大神島、伊良部島、下地島、来間島、多良間島、水納島の八島を「宮古列島」と呼んでいます。サンゴ礁に囲まれたその美しい島々の年間平均気温は24度、まさに日本のパラダイス。東京からは直行便で約2時間半。また、その他日本の主要都市からも那覇空港を経由して気軽に訪問することが可能です。

ダグズ・バーガーの物語は、この宮古島から始まりました。



**DOUG'S BURGER®**  
Just thinking about it makes you hungry



7種類のコースターで皆様をお待ちしております！



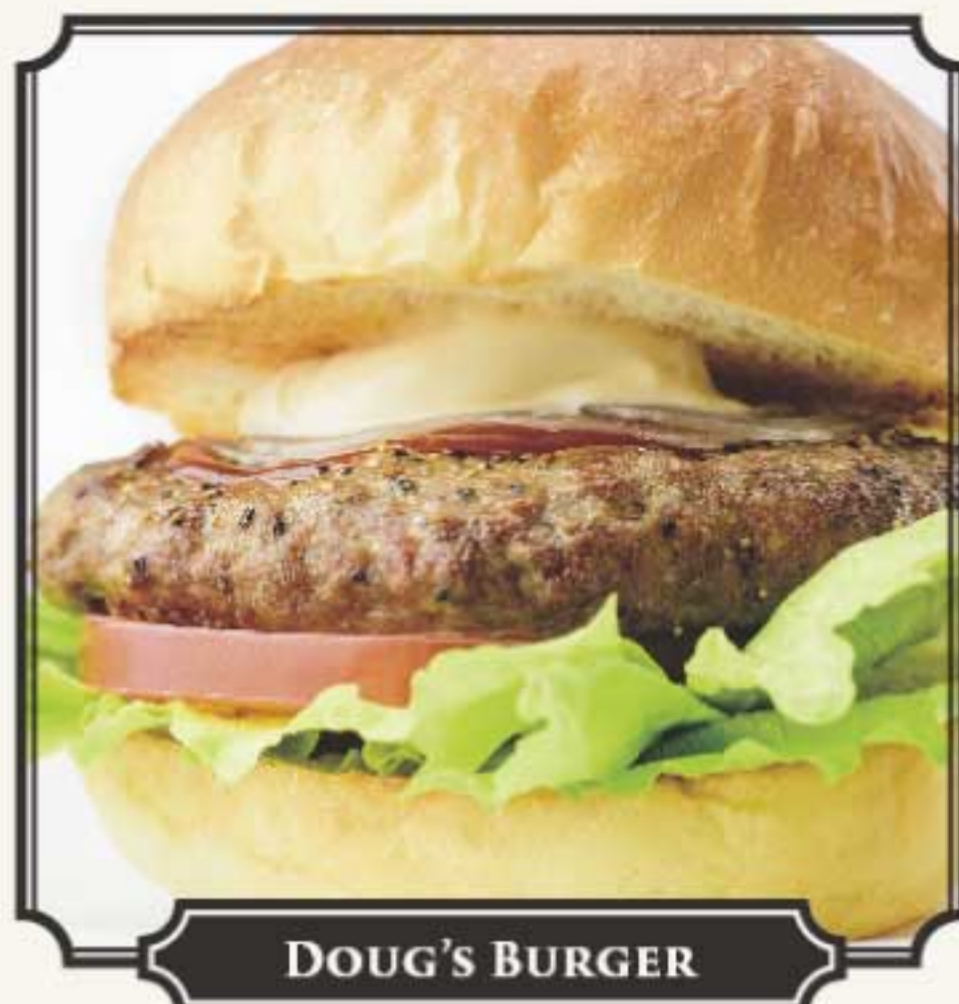
# HOW TO ENJOY YOUR DOUG'S BURGER

ダグズ・バーガーのオーダーマニュアル

1

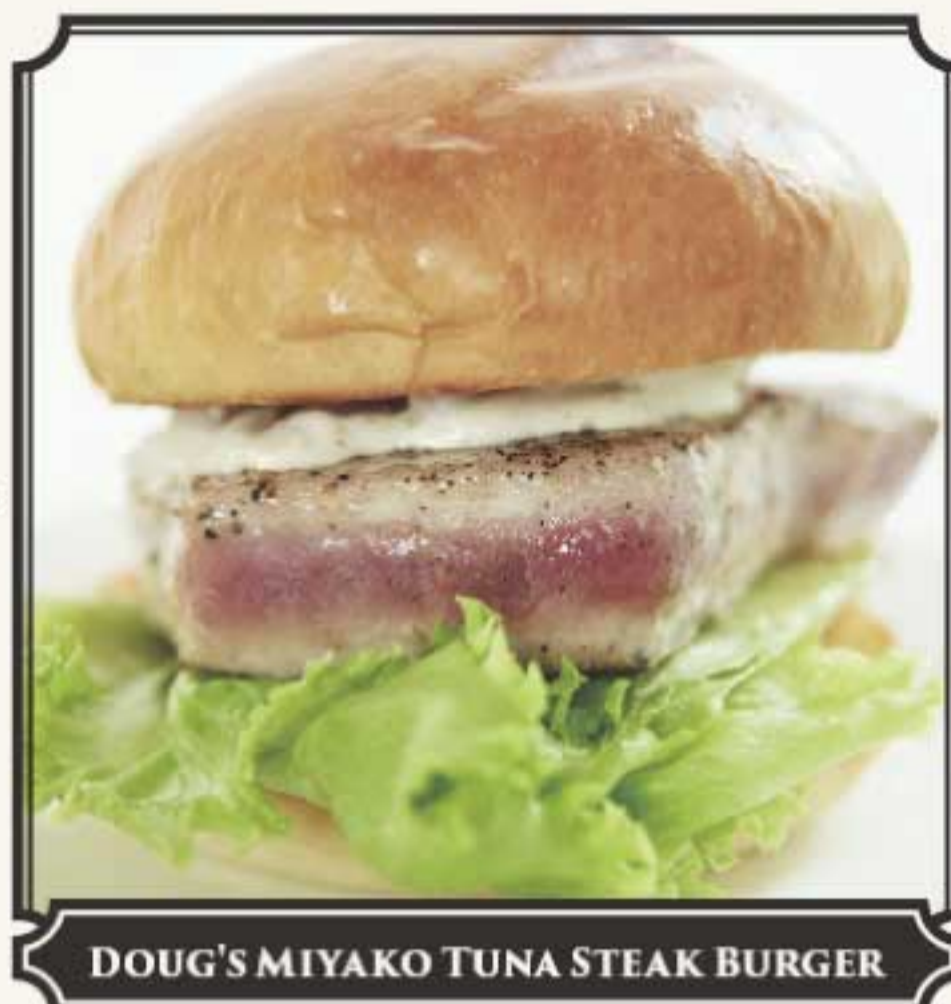
## FIRST, DETERMINE YOUR PATH TO SUCCESS

まずは攻略方針を決める



DOUG'S BURGER

BEEF OR TUNA?



DOUG'S MIYAKO TUNA STEAK BURGER

### I WANT A BEEF BURGER!

ハンバーガーを食べたい!

\*For the first-time visitors, we recommend to go with the basic burger with rich taste of Tarama-Beef. Please choose one from below.

\*はじめての方はこちらから。多良間牛の旨みと天然酵母パンが自慢のハンバーガーです。以下の中から一つお選びください。

- DOUG'S BURGER ..... ¥890  
ダグズ・バーガー
- DOUG'S CHEESE BURGER ..... ¥990  
ダグズ・チーズバーガー *Doug's Recommendation*
- DOUG'S AVOCADO BURGER ..... ¥1,090  
ダグズ・アボカドバーガー
- DOUG'S AVOCADO CHEESE BURGER ..... ¥1,190  
ダグズ・アボカドチーズバーガー
- DOUG'S Do.W.A.T. BURGER ..... ¥1,400  
"Don't Worry About Tomorrow" Burger - The Double Burger  
ダグズ・Do.W.A.T. バーガー (ダブルバーガー)
- DOUG'S Do.W.A.T. CHEESE BURGER ..... ¥1,600  
ダグズ・Do.W.A.T. チーズバーガー (ダブルチーズバーガー)
- DOUG'S NO VEGGIES BURGER ..... ¥750  
ダグズ・ノーベジバーガー
- DOUG'S NO VEGGIES CHEESE BURGER ..... ¥850  
ダグズ・ノーベジチーズバーガー

2

### IF YOU CHOSE CHEESE, THEN NOW DECIDE WHETHER TO MAKE IT "LAVA"

チーズを選んだ方は更にLAVA (溶岩チーズ) にするかを迷う

MAKE IT LAVA! チーズはLAVA (溶岩) で!

\*Make the cheese overflow! Make it LAVA! The ultimate burger for cheese lovers!  
\*LAVA (溶岩) のように溢れるチーズ! チーズ好きにはたまらないハンバーガーです!



+ ¥250  
一枚

DOUG'S Do.W.A.T. LAVA CHEESE BURGER

※すべて外税表示

### GIVE ME A MIYAKO TUNA!

宮古島産ツナステーキバーガー!

\*Doug's signature burger! Enjoy the Miyako-jima yellow-fin tuna cooked to rare.

\*当店創業の原点となった宮古島近海で獲れたキハダマグロを使ったツナステーキバーガー。レアでご用意いたします。

- DOUG'S MIYAKO TUNA STEAK BURGER ..... ¥1,200  
ダグズ・宮古島ツナステーキバーガー *Doug's Recommendation*
- DOUG'S MIYAKO TUNA CUTLET BURGER ..... ¥1,200  
ダグズ・宮古島ツナカツバーガー

3

### DECIDE ON THE SET MENU

セットメニュー

すべてのハンバーガーにプラス600円で  
お好きなサイドメニューと以下のドリンクの一つを  
お選びいただけるお得なセットです。

By adding only 600 yen to the price of your burger, you can choose one of the side options listed on the right and a drink from the below list.

- COFFEE (HOT·ICED)  
コーヒー (HOT·ICED)
- TEA (HOT·ICED)  
紅茶 (HOT·ICED)
- PEPSI COLA  
ペプシコーラ
- GINGER ALE  
ジンジャーエール



### FOR OUR VEGETARIAN CUSTOMERS

Items listed on Doug's menu are not KOSHER or HALAL certified. However, all items are prepared under 100% pork-free environment.

ベジタリアンのお客様のために

- DOUG'S VEGETARIAN BURGER ..... ¥950  
ダグズ・ベジタリアンバーガー

☞ ダグズ・バーガー豆知識

Do.W.A.T. は "Don't Worry About Tomorrow." の略。  
「バカンスの時くらいは明日の体重を気にしないで思いっきり旨いハンバーガーを食べたいよね!」  
というメンバー間の会話の中から生まれたダグズ・バーガーの究極の一品!  
「ドワット・バーガー」と発音します!

## SIDE OPTIONS ¥490

サイドメニュー

### • DOUG'S HERB FRIES

ダグズ・ハーブポテト

### • DOUG'S ONION RINGS

ダグズ・オニオンリングス

\*Doug's signature side dish. You've got to try them!

\*ダグズ・バーガーの最高傑作サイドメニュー!



DOUG'S ONION RINGS

### • DOUG'S TUNA SALAD

ダグズ・ツナサラダ

\*Made from scratch by using albacore from Miyako-jima!

\*宮古島近海で獲れたピンチョウマグロを使用してすべて手づくり!



DOUG'S TUNA SALAD

セットメニュー用のドリンク以外に関しては  
別紙のドリンクメニューをご参照ください。



多良間牛は(株)ダグズ・バーガーの登録商標です。



多良間牛は(株)ダグズ・バーガーの登録商標です。

多良間島は、宮古島から西へ67キロ、島一周15キロ、標高は最高でも海拔30メートルというほぼ完全に平坦な小さな島。そんな多良間島の人口は1200人、しかし飼育されている牛は5000頭という、黒毛和牛の名産地です。ダグズ・バーガーで使用されている牛肉は、この多良間島で南国の潮風を感じながら大切に育てられた牛の肉です。

多良間牛ってなに?